



Consiglio  
dell'Unione europea

**Bruxelles, 26 ottobre 2018  
(OR. en)**

**13542/18  
ADD 1**

**INST 409**

#### **NOTA DI TRASMISSIONE**

---

|               |  |
|---------------|--|
| Origine:      | Jordi AYET PUIGARNAU, Direttore, per conto del Segretario Generale della Commissione europea |
| Data:         | 24 ottobre 2018  |
| Destinatario: | Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Segretario Generale del Consiglio dell'Unione europea              |

---

|                |   |
|----------------|---|
| n. doc. Comm.: | COM(2018) 491 final - ANNEXES 1 to 3  |
| Oggetto:       | ALLEGATI della RELAZIONE DELLA COMMISSIONE SUI RAPPORTI TRA LA COMMISSIONE EUROPEA E I PARLAMENTI NAZIONALI |

---

Si trasmette in allegato, per le delegazioni, il documento COM(2018) 491 final - ANNEXES 1 to 3.

---

All.: COM(2018) 491 final - ANNEXES 1 to 3



COMMISSIONE  
EUROPEA

Bruxelles, 23.10.2018  
COM(2018) 491 final

ANNEXES 1 to 3

**ALLEGATI**

*della*

**RELAZIONE DELLA COMMISSIONE**

**SUI RAPPORTI TRA LA COMMISSIONE EUROPEA E I PARLAMENTI  
NAZIONALI**

## ALLEGATO 1

### Numero di pareri ricevuti dalla Commissione nel 2017 per parlamento/camera nazionale (dialogo politico e meccanismo di controllo della sussidiarietà)

| Stato membro    | Camera  | Numero totale dei pareri <sup>1</sup> | Numero di pareri motivati (protocollo n. 2) <sup>2</sup> |
|-----------------|---|---------------------------------------|--|
| Portogallo      | <i>Assembleia da República</i>  | 64                                    | 0  |
| Italia          | <i>Senato della Repubblica</i>  | 56                                    | 1  |
| Repubblica ceca | <i>Senát</i>  | 53                                    | 0  |
| Italia          | <i>Camera dei Deputati</i>  | 45                                    | 0  |
| Germania        | <i>Bundesrat</i>  | 43                                    | 3  |
| Romania         | <i>Camera Deputaţilor</i>   | 41                                    | 1  |
| Spagna          | <i>Las Cortes Generales:<br/>Senado de España e<br/>Congreso de los Diputados</i> | 38 <sup>3</sup>                       | 2  |
| Romania         | <i>Senatul</i>  | 33                                    | 2  |
| Francia         | <i>Sénat</i>  | 29                                    | 7  |
| Regno Unito     | <i>House of Lords</i>   | 22                                    | 0  |
| Repubblica ceca | <i>Poslanecká sněmovna</i>  | 17                                    | 1  |
| Svezia          | <i>Riksdag</i>  | 17                                    | 4  |
| Francia         | <i>Assemblée nationale</i>  | 16                                    | 2  |
| Austria         | <i>Bundesrat</i>  | 14                                    | 6  |
| Polonia         | <i>Senat Rzeczypospolitej Polskiej</i>  | 14                                    | 4  |
| Ungheria        | <i>Országgyűlés</i>   | 8                                     | 2  |
| Germania        | <i>Bundestag</i>  | 6                                     | 6  |
| Paesi Bassi     | <i>Eerste Kamer</i>   | 6                                     | 2  |
| Polonia         | <i>Sejm Rzeczypospolitej Polskiej</i>   | 6                                     | 2  |
| Irlanda         | <i>Houses of the Oireachtas:<br/>Dáil e Seanad Éireann</i>                        | 6                                     | 1  |
| Danimarca       | <i>Folketing</i>  | 6                                     | 0  |
| Slovacchia      | <i>Národná rada</i>   | 6                                     | 0  |
| Paesi Bassi     | <i>Tweede Kamer</i>   | 5                                     | 2  |
| Cipro           | <i>Vouli ton Antiprosopon /<br/>Βουλή των Αντιπροσώπων</i>                        | 4                                     | 0  |
| Regno Unito     | <i>House of Commons</i>   | 3                                     | 2  |

<sup>1</sup> Comprende sia i pareri, sia i pareri motivati pervenuti dai parlamenti nazionali.

<sup>2</sup> Per essere considerato parere motivato ai sensi del protocollo n. 2, il parere deve indicare chiaramente una violazione del principio di sussidiarietà ed essere inviato alla Commissione entro un termine di otto settimane dalla data di trasmissione della proposta ai parlamenti nazionali.

<sup>3</sup> Considerati come 38 pareri congiunti da due camere.

| <b>Stato membro</b> | <b>Camera</b>  | <b>Numero totale dei pareri<sup>1</sup></b> | <b>Numero di pareri motivati (protocollo n. 2)<sup>2</sup></b> |
|---------------------|--|---|--|
| Grecia              | <i>Vouli ton Ellinon</i>   | 3   | 0  |
| Irlanda             | Houses of the <i>Oireachtas</i> :<br><i>Seanad Éireann</i>                                 | 2   | 1  |
| Belgio              | <i>Chambre des Représentants de Belgique / Belgische Kamer van volksvertegenwoordigers</i> | 2   | 0  |
| Croazia             | <i>Hrvatski Sabor</i>  | 2   | 0  |
| Lituania            | <i>Seimas</i>  | 2   | 0  |
| Irlanda             | Houses of the <i>Oireachtas</i> :<br><i>Dáil Éireann</i>                                   | 1   | 1  |
| Austria             | <i>Nationalrat</i>   | 1   | 0  |
| Belgio              | <i>Sénat de Belgique / Belgische Senaat</i>  | 1   | 0  |
| Bulgaria            | <i>Narodno Sabranie</i>  | 1   | 0  |
| Lussemburgo         | <i>Chambre des Députés</i>   | 1   | 0  |
| Malta               | <i>Kamra tad-Deputati</i>  | 1   | 0  |
| Slovenia            | <i>Državni svet</i>  | 1   | 0  |
| Estonia             | <i>Riigikogu</i>   | 0   | 0  |
| Finlandia           | <i>Eduskunta</i>   | 0   | 0  |
| Lettonia            | <i>Saeima</i>  | 0   | 0  |
| Slovenia            | <i>Državni zbor</i>  | 0   | 0  |
| <b>TOTALE</b>       |  | <b>576</b>                                  | <b>52</b>  |

## ALLEGATO 2

**Documenti della Commissione riguardo ai quali, nel 2017, è stato presentato il maggior numero di pareri<sup>4</sup> alla Commissione (dialogo politico e meccanismo di controllo della sussidiarietà)**

| Documento della Commissione |               | Titolo  | Numero totale dei pareri <sup>5</sup> | Numero di pareri motivati (protocollo n. 2) <sup>6</sup> |
|-----------------------------|---------------|---|---------------------------------------|--|
| 1                           | COM(2016) 861 | Proposta di regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio sul <b>mercato interno dell'energia elettrica</b> (rifusione)  | 16 <sup>7</sup>                       | 11   |
| 2                           | COM(2017) 253 | Proposta di direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio relativa all' <b>equilibrio tra attività professionale e vita familiare per i genitori e i prestatori di assistenza</b> e che abroga la direttiva 2010/18/UE del Consiglio   | 10 <sup>8</sup>                       | 4  |
| 3                           | COM(2016) 864 | Proposta di direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio relativa a <b>norme comuni per il mercato interno dell'energia elettrica</b> (rifusione)   | 10 <sup>9</sup>                       | 3  |
| 4                           | COM(2016) 767 | Proposta di direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio sulla <b>promozione dell'uso dell'energia da fonti rinnovabili</b> (rifusione)   | 10 <sup>10</sup>                      | 0  |
| 5                           | COM(2017) 10  | Proposta di regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio relativo al <b>rispetto della vita privata e alla tutela dei dati personali nelle comunicazioni elettroniche</b> e che abroga la direttiva 2002/58/CE (regolamento sulla vita privata e le comunicazioni elettroniche) | 10 <sup>11</sup>                      | 0  |

<sup>4</sup> La tabella elenca tutti i documenti della Commissione per i quali sono stati ricevuti almeno sette pareri.

<sup>5</sup> Comprende sia i pareri, sia i pareri motivati pervenuti dai parlamenti nazionali.

<sup>6</sup> Per essere considerato parere motivato ai sensi del protocollo n. 2, il parere deve indicare chiaramente una violazione del principio di sussidiarietà ed essere inviato alla Commissione entro un termine di otto settimane dalla data di trasmissione della proposta ai parlamenti nazionali.

<sup>7</sup> Uno dei pareri riguardanti questo documento della Commissione, proveniente dal *Senát, CZ*, riguardava collettivamente i documenti COM(2016) 864, COM(2016) 862, COM(2016) 863 e COM(2016) 861. Un parere dell'*Assembleia da República, PT*, riguardava collettivamente i documenti COM(2016) 864, COM(2016) 863 e COM(2016) 861.

<sup>8</sup> Due pareri, provenienti dall'*Assembleia da República, PT*, e dalla *Camera Deputaților, RO*, riguardavano collettivamente i documenti COM(2017) 253 e COM(2017) 252.

<sup>9</sup> Uno dei pareri riguardanti questo documento della Commissione, proveniente dalle *Cortes Generales, ES*, riguardava collettivamente i documenti COM(2016) 864, e COM(2016) 767. Un parere proveniente dal *Senát, CZ*, riguardava collettivamente i documenti COM(2016) 864, COM(2016) 862, COM(2016) 863 e COM(2016) 861. Un parere dell'*Assembleia da República, PT*, riguardava collettivamente i documenti COM(2016) 864, COM(2016) 863 e COM(2016) 861.

<sup>10</sup> Uno dei pareri riguardanti questo documento della Commissione, proveniente dal *Senát, CZ*, riguardava collettivamente i documenti COM(2016) 759 e COM(2016) 767. Un parere proveniente dalla *Poslanecká sněmovna, CZ*, riguardava collettivamente i documenti COM(2016) 759, COM(2016) 767, COM(2016) 761 e COM(2016) 760.

<sup>11</sup> Uno dei pareri riguardanti questo documento della Commissione, proveniente dalla *Poslanecká sněmovna, CZ*, riguardava collettivamente i documenti COM(2017) 10, COM(2017) 8 e COM(2017) 7.

| Documento della Commissione |               | Titolo  | Numero totale dei pareri <sup>5</sup> | Numero di pareri motivati (protocollo n. 2) <sup>6</sup> |
|-----------------------------|---------------|---|---------------------------------------|--|
| 6                           | COM(2016) 822 | Proposta di direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio relativa a un <b>test della proporzionalità prima dell'adozione di una nuova regolamentazione delle professioni</b>  | 9 <sup>12</sup>                       | 5  |
| 7                           | COM(2016) 863 | Proposta di regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio che istituisce un' <b>Agenzia dell'Unione europea per la cooperazione fra i regolatori nazionali dell'energia</b> (rifusione)  | 9 <sup>13</sup>                       | 3  |
| 8                           | COM(2016) 821 | Proposta di direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio concernente l'applicazione della direttiva 2006/123/CE relativa ai servizi nel mercato interno, che istituisce una <b>procedura di notifica dei regimi di autorizzazione e dei requisiti relativi ai servizi</b> , e che modifica la direttiva 2006/123/CE e il regolamento (UE) n. 1024/2012 relativo alla <b>cooperazione amministrativa attraverso il sistema di informazione del mercato interno</b> | 8 <sup>14</sup>                       | 4  |
| 9                           | COM(2016) 815 | Proposta di regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio che modifica il regolamento (CE) n. 883/2004 relativo al <b>coordinamento dei sistemi di sicurezza sociale</b> e il regolamento (CE) n. 987/2009 che stabilisce le modalità di applicazione del regolamento (CE) n. 883/2004   | 8                                     | 1  |
| 10                          | COM(2016) 710 | <b>Programma di lavoro della Commissione per il 2017</b> : Realizzare un'Europa che protegge, dà forza e difende  | 8                                     | 0  |
| 11                          | COM(2016) 765 | Proposta di direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio che modifica la direttiva 2010/31/UE sulla <b>prestazione energetica nell'edilizia</b>   | 7 <sup>15</sup>                       | 2  |

<sup>12</sup> Uno dei pareri riguardanti questo documento della Commissione, proveniente dall'*Assembleia da República*, PT, riguardava collettivamente i documenti COM(2016) 824, COM(2016) 823, COM(2016) 821, COM(2016) 822 e COM(2016) 820. Un parere, proveniente dalle *Cortes Generales*, ES, riguardava collettivamente i documenti COM(2016) 824, COM(2016) 823 e COM(2016) 822.

<sup>13</sup> Uno dei pareri riguardanti questo documento della Commissione, proveniente dal *Senát*, CZ, riguardava collettivamente i documenti COM(2016) 864, COM(2016) 862, COM(2016) 863 e COM(2016) 861. Un parere dell'*Assembleia da República*, PT, riguardava collettivamente i documenti COM(2016) 864, COM(2016) 863 e COM(2016) 861. Un parere, proveniente dal *Senát*, FR, riguardava collettivamente i documenti COM(2016) 863 e COM(2016) 861. Un parere, proveniente dal *Bundesrat*, AT, riguardava collettivamente i documenti COM(2016) 862 e COM(2016) 863.

<sup>14</sup> Uno dei pareri riguardanti questo documento della Commissione, proveniente dall'*Assembleia da República*, PT, riguardava collettivamente i documenti COM(2016) 824, COM(2016) 823, COM(2016) 863, COM(2016) 822 e COM(2016) 820.

<sup>15</sup> Due pareri, provenienti dal *Bundesrat*, AT, e dall'*Assembleia da República*, PT, riguardavano collettivamente i documenti COM(2016) 765 e COM(2016) 761. Un parere proveniente dal *Senát*, CZ, riguardava collettivamente i documenti COM(2017) 277, COM(2016) 765 e COM(2016) 761.

| Documento della Commissione |               | Titolo   | Numero totale dei pareri <sup>5</sup> | Numero di pareri motivati (protocollo n. 2) <sup>6</sup> |
|-----------------------------|---------------|--|---------------------------------------|--|
| 12                          | COM(2016) 723 | Proposta di direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio riguardante <b>i quadri di ristrutturazione preventiva, la seconda opportunità e misure volte ad aumentare l'efficacia delle procedure di ristrutturazione, insolvenza e liberazione dai debiti</b> e che modifica la direttiva 2012/30/UE  | 7                                     | 2  |
| 13                          | COM(2016) 759 | Proposta di regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio sulla <b>governance dell'Unione dell'energia</b> , che modifica la direttiva 94/22/CE, la direttiva 98/70/CE, la direttiva 2009/31/CE, il regolamento (CE) n. 663/2009 e il regolamento (CE) n. 715/2009, la direttiva 2009/73/CE, la direttiva 2009/119/CE del Consiglio, la direttiva 2010/31/UE, la direttiva 2012/27/UE, la direttiva 2013/30/UE e la direttiva (UE) 2015/652 del Consiglio, e che abroga il regolamento (UE) n. 525/2013 | 7 <sup>16</sup>                       | 0  |
| 14                          | COM(2017) 277 | Proposta di regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio che modifica il regolamento (CE) n. 561/2006 per quanto riguarda <b>le prescrizioni minime in materia di periodi di guida massimi giornalieri e settimanali</b> , di interruzioni minime e di periodi di riposo giornalieri e settimanali e il regolamento (UE) n. 165/2014 per quanto riguarda il posizionamento per mezzo dei <b>tachigrafi</b>   | 7 <sup>17</sup>                       | 0  |

<sup>16</sup> Uno dei pareri riguardanti questo documento della Commissione, proveniente dal *Senát*, CZ, riguardava collettivamente i documenti COM(2016) 759 e COM(2016) 767. Un parere proveniente dalla *Poslanecká sněmovna*, CZ, riguardava collettivamente i documenti COM(2016) 759, COM(2016) 767, COM(2016) 761 e COM(2016) 860. Un parere, proveniente dal *Sejm*, PL, riguardava collettivamente i documenti COM(2016) 759 e COM(2016) 860. Un parere, proveniente dalle *Cortes Generales*, ES, riguardava collettivamente i documenti COM(2016) 759 e COM(2016) 862.

<sup>17</sup> Due pareri, provenienti dall'*Országgyűlés*, HU, e dall'*Assembleia da República*, PT, riguardavano collettivamente i documenti COM(2017) 277 e COM(2017) 278. Un parere proveniente dal *Sénat*, FR, riguardava collettivamente i documenti COM(2017) 277, COM(2017) 278 e COM(2017) 281. Un parere proveniente dal *Senát*, CZ, riguardava collettivamente i documenti COM(2017) 282, COM(2017) 277, COM(2017) 278 e COM(2017) 281.

### ALLEGATO 3

#### **Numero di pareri ricevuti dalla Commissione nel 2017 per servizio della Commissione (dialogo politico e meccanismo di controllo della sussidiarietà)**

| <b>Servizio della Commissione</b>   | <b>Numero totale dei pareri<sup>18</sup></b> |
|---|--|
| Segretariato generale   | 101  |
| DG Energia  | 65   |
| DG Mercato interno, industria, imprenditoria e PMI (GROW)                   | 52   |
| DG Migrazione e affari interni  | 41   |
| DG Giustizia e consumatori  | 38   |
| DG Mobilità e trasporti   | 36   |
| DG Stabilità finanziaria, servizi finanziari e mercati dei capitali (FISMA) | 33   |
| DG Reti di comunicazione, contenuti e tecnologie                            | 32   |
| DG Fiscalità e unione doganale  | 29   |
| DG Istruzione, gioventù, sport e cultura                                    | 25   |
| DG Occupazione, affari sociali e inclusione                                 | 22   |
| DG Agricoltura e sviluppo rurale  | 15   |
| DG Ambiente   | 11   |
| Servizio europeo per l'azione esterna                                       | 10 <sup>19</sup>                             |
| DG Commercio  | 10   |
| Task force articolo 50  | 9 <sup>20</sup>                              |
| DG Eurostat - Statistiche europee   | 8  |
| DG Concorrenza  | 6  |
| DG Politica regionale e urbana  | 6  |
| DG Bilancio   | 5  |
| DG Affari economici e finanziari  | 4  |
| DG Affari marittimi e pesca   | 4  |
| DG Cooperazione internazionale e sviluppo                                   | 3  |
| DG Politica europea di vicinato e negoziati di allargamento                 | 3  |
| DG Ricerca e innovazione (RTD)  | 3  |
| DG Salute e sicurezza alimentare  | 3  |
| DG Azione per il clima  | 2  |
| <b>TOTALE</b>   | <b>576</b>                                   |

<sup>18</sup> Comprende sia i pareri, sia i pareri motivati pervenuti dai parlamenti nazionali.

<sup>19</sup> Il Servizio europeo per l'azione esterna non è un servizio della Commissione ma un organismo indipendente.

<sup>20</sup> La task force articolo 50 non è un servizio della Commissione ma un organismo indipendente.